

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
Travaux publics et Services gouvernementaux  
Canada  
Place Bonaventure, portail Sud-Est  
800, rue de La Gauchetière Ouest  
7 ième étage  
Montréal  
Québec  
H5A 1L6  
FAX pour soumissions: (514) 496-3822

**SOLICITATION AMENDMENT**  
**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution  
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada  
Place Bonaventure, portail Sud-Est  
800, rue de La Gauchetière Ouest  
7 ième étage  
Montréal  
Québec  
H5A 1L6

<b>Title - Sujet</b> REMPLACEMENT SYSTÈME TELECOM RADIO	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> 9F030-130555/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 004
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 9F030-13-0555	<b>Date</b> 2014-07-18
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$MTA-309-12805	
<b>File No. - N° de dossier</b> MTA-3-36352 (309)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2014-07-25</b>	<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Heure Avancée de l'Est HAE
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Paradis, Mary	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> mta309
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (514) 496-3874 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (514) 496-3822
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> AGENCE SPATIALE CANADIENNE 6767 ROUTE DE L' AEROPORT 9F030-SÉCURITÉ ET INSTALLATIONS ST HUBERT Québec J3Y 8Y9 Canada	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation

9F030-130555/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

9F030-13-0555

Amd. No. - N° de la modif.

004

File No. - N° du dossier

MTA-3-36352

Buyer ID - Id de l'acheteur

mta309

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

**APPORTER À LA DEMANDE DE PROPOSITION CI-DESSUS MENTIONNÉE LA MODIFICATION SUIVANTE:**

**Supprimer:**

	<b>Total Section A : Prix de l'équipement</b>  <b>(Répéteurs + Portatif modèle # 1 + Portatif modèle # 2+ Portatif modèle # 3 + postes fixes (bases) )</b>  <div style="text-align: right;">\$ _____</div> <b>ET</b>  <b>Coût de la certification d'Industrie Canada:</b> <div style="text-align: right;">\$ _____</div>  <b>Grand total Section A:</b> <div style="text-align: right;">\$ _____</div>
--	---

**Insérer:**

	<b>Total Section A : Prix de l'équipement</b>  <b>(Répéteurs + Portatif modèle # 1 + Portatif modèle # 2+ Portatif modèle # 3 + postes fixes (bases) )</b>  <div style="text-align: right;">\$ _____</div>  <b>Grand total Section A:</b> <div style="text-align: right;">\$ _____</div>
--	--

\* Tous les autres termes et conditions demeurent les mêmes